



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

ទំព័រទី ១

ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និង ហិរញ្ញវត្ថុ

លេខ ០០៣សហវ

លិខិតចូល
ថ្ងៃទី ២៤ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩

សារាចរណែនាំ

ស្តីពីការបិទបញ្ជីចំណូល ចំណាយ និងធ្វើរបាយការណ៍
ប្រកសរុបទូទាត់ថវិការាជធានី ខេត្ត ឆ្នាំ២០០៩

យោងមាត្រា ១២ នៃច្បាប់ស្តីពីរបបហិរញ្ញវត្ថុ និងទ្រព្យសម្បត្តិរបស់ខេត្ត ក្រុង ដែលប្រកាសអោយប្រើ ដោយព្រះរាជក្រមលេខ ជស/រកម/០២៩៤/០៣ ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ១៩៩៤ និងប្រការ ៣២ ប្រការ ៣៣ នៃប្រកាសរបស់ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុលេខ ២០៣ ប្រក.សហវ.៥ ចុះថ្ងៃទី ១៤ ខែ មីនា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ សូមធ្វើការណែនាំស្តីពីនីតិវិធីបច្ចេកទេសក្នុងការបិទបញ្ជីចំណូល ចំណាយ និងធ្វើរបាយការណ៍សំរេចទូទាត់ថវិការាជធានី ខេត្ត ឆ្នាំ២០០៩ ដូចខាងក្រោម ៖

- ១. អភិបាលរាជធានី ខេត្ត ដែលជាអាណាប័កដើមខ្សែ ត្រូវខិតខំជំរុញចំណូលសារពើពន្ធ និងប្រមូល ចំណូលមិនមែនសារពើពន្ធ ដែលស្ថិតនៅក្នុងសមត្ថកិច្ចរបស់ខ្លួន បង់ចូលថវិការាជធានី ខេត្ត ទាំងអស់យ៉ាងយូរ ត្រឹមថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ។ ប្រសិនបើមានកាយីតយ៉ាងក្រោយថ្ងៃកំណត់នេះ រតនាគារាជធានី ខេត្ត ត្រូវកត់ត្រាចូលជាចំណូលថវិការាជធានី ខេត្ត ឆ្នាំ ២០១០ ។
- ២. ការស្នើសុំថវិកាឧបត្ថម្ភតុល្យភាព ក្រុមហិរញ្ញវត្ថុរបស់សាលារាជធានី ខេត្ត ទាំងអស់ ត្រូវបញ្ជូនសំណុំ លិខិតស្នើមកក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ យ៉ាងយូរត្រឹមថ្ងៃទី ១០ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ។
- ៣. ការធ្វើនិយ័តភាពឥណទានដែលពាក់ព័ន្ធដល់ការអនុញ្ញាតពីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ ក្រុមហិរញ្ញវត្ថុ របស់សាលារាជធានី ខេត្ត ទាំងអស់ត្រូវបញ្ជូនសំណុំលិខិតស្នើសុំមកក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ យ៉ាងយូរត្រឹម ថ្ងៃទី ១០ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ។
- ៤. ចំពោះឥណទានដែលបានធ្វើនិយ័តកម្ម និងបានការអនុញ្ញាតដោយប្រកាសរបស់ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និង ហិរញ្ញវត្ថុរាជធានី ខេត្ត ត្រូវខិតខំរៀបចំគំរោងអោយបានសមស្រប ក្នុងការអនុវត្តនីតិវិធីលទ្ធកម្ម ដើម្បីអោយការ អនុវត្តគំរោងអាចសំរេចបានទាន់ពេលវេលា ។

៤. រតនាគារាជធានី ខេត្ត ត្រូវបញ្ឈប់ការទទួលអាណត្តិបើកប្រាក់នៅម៉ោង ១៧ និង៣០នាទី នាថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ។ ដូច្នេះក្រុមហ៊ុនភ្នំពេញស្រូវសាលារាជធានី ខេត្ត ត្រូវរៀបចំប្រមូលសក្ខីប័ត្រ និង លិខិតយុត្តិការ ដើម្បីធ្វើអាណត្តិ (ទាំងអាណត្តិទូទាត់ត្រង់ ទាំងអាណត្តិទូទាត់រដ្ឋទេយ្យបុរេប្រទាន) បញ្ជូនទៅឆ្លង ទិដ្ឋាការមន្ត្រីត្រួតពិនិត្យហិរញ្ញវត្ថុ រួចដាក់ជូនឯកឧត្តមអភិបាលរាជធានី ខេត្ត ចុះហត្ថលេខា និងបញ្ជូនទៅរតនាគារ រាជធានី ខេត្ត អោយបានមុនម៉ោង ១៧ និង៣០នាទី នាថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩។

៦. នៅចុងថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ រតនាគារាជធានី ខេត្ត ត្រូវដំណើរការផ្ទេរសមតុល្យគណនី ចំណូល ចំណាយរបស់សាលារាជធានី ខេត្ត ចូលទៅក្នុងគណនីលទ្ធផលនៃការិយបរិច្ឆេទ ។ ប្រសិនបើមាន អតិរេក រតនាគារាជធានី ខេត្ត ត្រូវជូនដំណឹងទៅសាលារាជធានី ខេត្ត អោយធ្វើសលាកប័ត្រចំណូលបង់ប្រាក់ ចូលថវិការដ្ឋឆ្នាំ ២០០៩ ជាបន្ទាន់ក្នុងករណីមានការយឺតយ៉ាវស្ថិតនៅចន្លោះពីថ្ងៃទី ០១ ដល់ថ្ងៃទី ១៥ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០១០ នោះកាលបរិច្ឆេទនៃការបង់ត្រូវចុះថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ដែរ ។ ផ្ទុយទៅវិញប្រសិនបើ ហួសកាលកំណត់ថ្ងៃទី ១៥ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០១០ ហើយសាលារាជធានី ខេត្ត នៅតែពុំទាន់បានបង់ទេនោះ គឺរតនាគារាជធានី ខេត្ត ត្រូវម្ចាស់ការផ្ទេរដោយស្វ័យប្រវត្តិចូលជាចំណូលថវិការដ្ឋ ហើយត្រូវជូនដំណឹងទៅ សាលារាជធានី ខេត្ត អោយបានជ្រាប ។ កាលបរិច្ឆេទនៃការផ្ទេរនេះ ក៏ត្រូវចាត់ទុកថា ជាកិច្ចប្រតិបត្តិការ ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ដែរ ។

៧. កិច្ចប្រតិបត្តិការនិយ័តការបន្ថែមរបស់រតនាគារ សំរាប់ថវិការាជធានី ខេត្ត ឆ្នាំ២០០៩ ត្រូវបន្តរហូត ដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០១០ ។ កិច្ចប្រតិបត្តិការនេះ ត្រូវបានពិនិត្យកត់ត្រាជាលេខឆ្នាំនៃមនោថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ដែលទាក់ទងទៅនឹង :

- ការកត់ត្រាជាស្ថាពរនៃចំណូលឬនៃចំណាយ ដែលបានពិនិត្យកត់ត្រាជាលេខឆ្នាំថ្ងៃទី៣១ ខែធ្នូ ឆ្នាំ២០០៩ ជាអាទិ៍ចូលគណនីកត់ត្រាបណ្តោះអាសន្ន ។
- អាណត្តិនិយ័តការបន្ថែម ដែលទាក់ទងដល់ចំណាយដែលបានទូទាត់ដោយរដ្ឋទេយ្យបុរេប្រទានមុន ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩ ។
- ការកែប្រែលេខឆ្នាំ ។

d. ចាប់ពីថ្ងៃទី ០១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០១០ រាល់កិច្ចប្រតិបត្តិការចំណូល ចំណាយថវិការាជធានី ខេត្ត ឆ្នាំថ្មី ត្រូវកត់ត្រាចូលក្នុងគណនីថវិការាជធានី ខេត្ត ឆ្នាំ ២០១០ ។

៨. ចាប់ពីថ្ងៃទី ០១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០១០ រតនាគារាជធានី ខេត្ត និងក្រុមហ៊ុនភ្នំពេញស្រូវសាលារាជធានី ខេត្ត ត្រូវដំណើរការបូកសរុបនិងផ្គូផ្គងអំពីការអនុវត្តន៍ចំណូល ចំណាយថវិការាជធានី ខេត្ត ឆ្នាំ២០០៩

ដោយរតនាភារាជធានី ខេត្ត ត្រូវបង្កើតតារាងតុល្យភាពគណនីប្រចាំឆ្នាំ និងក្រុមហ៊ុនហិរញ្ញវត្ថុរបស់សាលារាជធានី ខេត្ត ត្រូវធ្វើតារាងបូកសរុប ចំណូល ចំណាយថវិការាជធានី ខេត្ត តាមមតិកាថវិកា រួចធ្វើកំណត់បង្ហាញដាក់ជូន ឯកឧត្តមអភិបាលរាជធានី ខេត្ត ពិនិត្យសម្រេច និងចុះហត្ថលេខា ។ អភិបាលរាជធានី ខេត្ត ត្រូវធ្វើលិខិតបញ្ជូន តារាងតុល្យភាពគណនីប្រចាំឆ្នាំ តារាងបូកសរុបចំណូល ចំណាយ និងកំណត់បង្ហាញខាងលើ ទៅក្រសួងមហាផ្ទៃ ចំនួន ០១ច្បាប់ និង មកក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ ចំនួន ០២ច្បាប់(ឆាយក្រដាសហិរញ្ញវត្ថុមូលដ្ឋាន ០១ច្បាប់ និងអត្តនាយកដ្ឋានរតនាភារជាតិ ០១ច្បាប់) អោយបានមុនថ្ងៃទី ៣១ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០១០ ដើម្បីឆាយក្រដាស ហិរញ្ញវត្ថុមូលដ្ឋាន នៃក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ ធ្វើការបូកសរុប និងរៀបចំនូវរបាយការណ៍សំរេចទូទាត់ថវិកា រាជធានី ខេត្ត រួមមួយ ដើម្បីដាក់បញ្ចូលទៅក្នុងសេចក្តីព្រាងច្បាប់ ស្តីពីការទូទាត់ថវិកាទូទៅរបស់រដ្ឋ សំរាប់ការ គ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៩ ។


អភិបាលរាជធានី ខេត្ត ត្រូវយកចិត្តទុកដាក់អនុវត្តអោយបានតាមការកំណត់ដូចខាងលើ ដើម្បីក្រសួង សេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ មានលទ្ធភាពធ្វើការបូកសរុបរៀបចំសេចក្តីព្រាងច្បាប់ ស្តីពីការទូទាត់ថវិកាទូទៅរបស់រដ្ឋសំរាប់ ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៩ ដាក់ជូនគណៈរដ្ឋមន្ត្រីពិនិត្យសម្រេច និងរដ្ឋសភា ព្រឹទ្ធសភា ពិនិត្យអនុម័តអោយបានទាន់ ពេលវេលា ។ ២១/១២/០៩

រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ២២ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០៩

បម្រុងពុទ្ធ:

- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- ក្រសួងមហាផ្ទៃ
- អគ្គនាយកដ្ឋានរតនាភារជាតិ
- សាលារាជធានី ខេត្ត
- មន្ទីរសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុរាជធានី ខេត្ត
- រតនាភាររាជធានី ខេត្ត
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ

ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី
រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ



គាត ឈន់

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

រាជធានី ខេត្ត ភ្នំពេញ ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

លេខ ១២៧.....

សំវែងការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៩

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជំពូក	គណនី	អនុគណនី	បរិយាយ ចំណាត់ថ្នាក់ចំណូល	ច្បាប់ ហិរញ្ញវត្ថុដើមឆ្នាំ	អនុវត្ត ជាក់ស្តែង	សមាមាត្រ ប្រៀបធៀប	សេចក្តីផ្សេងៗ
			១	២	៣	៤-៣ / ២	
			សរុប				

ហត្ថលេខា និង ក្រា
អភិបាលរាជធានី ខេត្ត

ហត្ថលេខា និង ក្រា
ប្រធានអគ្គនាយកដ្ឋានរាជធានី ខេត្ត

ហត្ថលេខា និង ក្រា
ប្រធានមន្ទីរសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
រាជធានី ខេត្ត

ហត្ថលេខា
អ្នកធ្វើការ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

រាជធានី ខេត្ត

ការងារសរុបបច្ចេកទេសសេវាសាងសង់ ខេត្ត

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

លេខកូដ.....

សំរាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០៩

ពាក្យបណ្តឹង

ជំពូក	គណនី	អនុគណនី	បរិយាយចំណាត់ ថ្នាក់ចំណាយ	ច្បាប់ហិរញ្ញវត្ថុ ដើមឆ្នាំ	ចលនាចំណាត់			ឥណទាន អនុញ្ញាត	អនុវត្ត ជាក់ស្តែង	សមាមាត្រ ប្រៀបធៀប	លេចក្តីផ្សេងៗ
					ថែម	កើន	ថយ				
			១	២	៣	៤	៥	៦	៧	៨-៧/៦	
			សរុបរួម								

ហត្ថលេខា និងក្រា
អភិបាលរាជធានី ខេត្ត

ហត្ថលេខា និងក្រា
ប្រធានគណនីរាជធានី ខេត្ត

ហត្ថលេខា និងក្រា
ប្រធានមន្ទីរសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
រាជធានី ខេត្ត

ហត្ថលេខា
អ្នកធ្វើពាក្យ